

octubre 2020

## COVID-19 PROTOCOLOS DE SALUD EN LAS ESCUELAS

One Larkin Center  
Yonkers, New York 10701  
Tel. 914-376-8226  
Fax 914-376-8190

**Dr. Edwin M. Quezada**  
Superintendent of Schools

**Dr. Luis Rodriguez**  
Assistant Superintendent  
Special Education and Pupil Support Services

**Dr. Ammir Rabadi**  
Chief Medical Officer  
[arabadi@yonkerspublicschools.org](mailto:arabadi@yonkerspublicschools.org)

Estimados Padres/Guardianes:

El Distrito quiere asegurarse de que usted esté al tanto de los protocolos vigentes mientras todos trabajamos juntos, lo mejor que podamos, para mantener a todos lo más seguro posible durante la pandemia de COVID-19.

### PRUEBAS EN EL HOGAR DIARIAS

COVID-19 puede presentarse con síntomas que se superponen a muchas enfermedades infantiles comunes. Incluso las enfermedades leves harán que su hijo sea enviado a casa. Haga las siguientes tres pruebas antes de salir de casa.

**1. PRUEBAS DE TEMPERATURA:**

Si la temperatura de su hijo es de 100°F o más, mantenga a su hijo en casa y llame a su proveedor de atención médica.

**2. SEGUIMIENTO DE SÍNTOMAS:**

<b>Si su hijo tiene <u>alguno</u> de los siguientes síntomas por favor, NO ENVÍE a su estudiante a la escuela:</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fiebre o escalofríos (100°F o más);</li> <li>• Tos;</li> <li>• Falta de respiración o dificultad para respirar;</li> <li>• Fatiga;</li> <li>• Dolores musculares o del cuerpo;</li> <li>• Dolor de cabeza;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nueva pérdida del gusto u olfato;</li> <li>• Dolor de garganta;</li> <li>• Congestión o secreción nasal;</li> <li>• Náusea o vómito; y/o</li> <li>• Diarrea.</li> </ul>

**3. CUESTIONARIO DE DETECCIÓN DIARIO DE COVID-19:**

**¿Usted o alguien de su hogar:**

- a. ¿Se le ha dicho que se ponga en cuarentena en los últimos 14 días?
- b. ¿Ha tenido síntomas en los últimos 14 días?
- c. ¿Resultó positivo en los últimos 14 días?
- d. ¿Viajó fuera de Nueva York, Nueva Jersey o Connecticut en los últimos 14 días, incluidos los viajes internacionales?

**Si la respuesta es SÍ a cualquiera de estas preguntas, por favor comuníquese con su proveedor de salud o un miembro del Departamento de Servicios de Salud al 914-376-8226, quien lo guiará con respecto a los próximos pasos.**

octubre 2020

## COVID-19 PROTOCOLOS DE SALUD EN LAS ESCUELAS

### ENTRADAS ESCOLARES

- **Pruebas de Temperatura:** Se llevará a cabo para todos los estudiantes y el personal al ingresar al edificio escolar. Cualquier temperatura de 100 grados o más será referida a la enfermera de la escuela.
- **Distanciamiento Social:** Cuando sea posible, se mantendrá un distanciamiento social de 6 pies.
- **Cubiertas Faciales:** Las máscaras u otras cubiertas faciales son obligatorias para cualquier persona que ingrese a un edificio escolar y durante el día mientras se encuentre en el edificio. Esto se aplica a todos, a menos que sea inadecuado para el desarrollo o que exista una contraindicación médica documentada de su proveedor de atención médica en el archivo.

### CONTACTOS DE EMERGENCIA ACTUALIZADOS ANUALMENTE

- El Distrito debe tener números de teléfono que funcionen y otra información de contacto de emergencia actualizados en nuestros archivos. Debemos poder comunicarnos con usted u otro miembro de la familia, en caso de que su hijo se enferme.
- Por favor tenga en cuenta que es necesario recoger a su hijo lo antes posible para ayudarnos a mantener a todos seguros.

Le agradecemos su esperado cumplimiento de estos protocolos y por apoyar a las Escuelas Públicas de Yonkers en mantener un ambiente de aprendizaje saludable para nuestros estudiantes y un ambiente de trabajo saludable para nuestro personal.

Si usted tiene alguna pregunta, comuníquese con la enfermera de su escuela o con el Departamento de Servicios de salud al 914-376-8226.

Muy atentamente,

Ammir Rabadi, MD  
Laura Mulcahy, FNP  
Irene Tartas, FNP  
**Health Services Team**

C: Dr. L. Rodriguez  
Ms. S. McCaskill  
Mr. R. Rodriguez